

CONTRACT DE CESIUNE
la Contractul de concesiune nr. 29.771/29.06.2010

I. PĂRȚILE CONTRACTANTE

1.1. MUNICIPIUL SFÂNTU GHEORGHE, cu sediul pe str. 1 Decembrie 1918 nr. 2, Județul Covasna, CIF 4404605, reprezentat prin primar Antal Árpád-András și secretar general Kulcsár Tünde-Ildikó, în calitate de **concedent**, pe de o parte,

și

1.2 BOBIEN S.R.L., cu sediul în Municipiul Sfântu Gheorghe, str. Aleea Făcliei, nr. 10, bl. 12, sc B, ap. 8, județul Covasna, înregistrat la Oficiul Registrului Comerțului sub nr. J14/391/1995, având CUI 7918112, reprezentat prin Hermány Imre și Erzsébet, având CNP _____ și _____ calitate de concesionar **cedenți**,

1.3. NEMTUDOM S.R.L. cu sediul în Municipiul Sfântu Gheorghe, str. Vasile Goldiș, nr. 22, bl. 15, sc B, ap. 2 județul Covasna, înregistrat la Oficiul Registrului Comerțului sub nr. J14//95/2021, având CUI 43806980, reprezentat prin administratorul Hermány Erzsébet, în calitate de concesionar **cedent**,

în baza HCL nr. 123/2021, părțile au înțeles să încheie prezentul act adițional în următoarele condiții:

ART. 1. - Obiectul prezentului contract îl constituie cesiunea Contractului de concesiune nr. 29.771/29.06.2010 încheiat între Municipiul Sfântu Gheorghe și BOBIEN S.R.L. pentru concesiunea terenului, domeniu public al municipiului Sfântu Gheorghe, situat pe str. Vasile Goldiș, nr. 22, bl. 15, sc B, ap. 2, în suprafață totală de 3,00 mp, în vederea construirii unor trepte de intrare în imobilul proprietatea concesionarului înscris în CF nr. 23443-C1-U4, sub nr. top 993/828/3/3/a/4/2/3/18/1/II B Sfântu Gheorghe.

ART. 2. – Începând cu data semnării prezentului contract, cesionarului îi revin toate drepturile și îi incumbă toate obligațiile stabilite prin Contractul de concesiune nr. 29.771/29.06.2010.

ART. 3. – Celelalte clauze contractuale rămân neschimbate.

Prezentul contract de cesiune s-a încheiat în 3 exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte și intră în vigoare de la data de _____ data semnării de către părțile contractante.

CONCEDENT
MUNICIPIUL SFÂNTU GHEORGHE
Prin
PRIMAR
ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS

CEDENȚI

BOBIEN S.R.L.
Hermány Imre și Erzsébet

SECRETAR GENERAL
KULCSÁR TÜNDE-ILDIKÓ

CONCESIONAR
NEMTUDOM S.R.L.
Hermány Erzsébet